

A COMUNIDADE EM CLIMA DE FESTA! Festa natalícia na sede da Portuguese-American Cultural Association de Port Richey foi um êxito



Grupo de crianças e alguns adultos na festa de Natal da Portuguese-American Cultural Association de Port Richey, FL

port richey
flórida
■ angelina phelan



A comunidade lusa de Port Richey, FL iniciou as festividades natalícias no dia 2 Dezembro com o Convívio de Natal das crianças. O Pai Natal, assistido pela sua velhota, os duendes e mais assistentes, ofereceram presentes às crianças bem como os envolveram em diversas actividades

natalícias, proporcionando muita alegria a todos. No fim-de-semana seguinte, a segunda festa de Natal de jantar dançante encheu a casa. Júlia Sequeira coordenou a cozinha na preparação de pratos tradicionais. A complementar a animação da noite, Maria Resendes e o seu grupo

cantaram músicas de Natal familiares, como "Bate o Sino" e "Jingle Bell Rock". O Grinch sentiu-se em casa e bem-vindo de novo com as suas brincadeiras. Mas após as duas festas, a comunidade ainda continua celebrando esta época festiva juntando-se em casas particulares.

bethlehem
pennsylvania
■ susie magalhães



PORTUGUESE-AMERICAN CLUB Tudo sobre a Festa da Passagem de Ano

O Portuguese-American Club da cidade de Bethlehem, estado da Pensilvânia, vai promover a sua festa de passagem de ano a partir das 7:00 horas da noite de 31 de Dezembro próximo.

A direcção estipulou os preços de \$125 para adultos e \$45 para menores dos 6 aos 12 anos

de idade.

O jantar, a ser servido pela The Angry Chouriço BBQ, incluirá aperitivos e um variado bufê com camarão à quilho, filetes de peixe com limão, bacalhau à Gomes de Sá, picadinho de porco, carne assada no forno com cogumelos, batatas assadas, arroz, massa com molho de vodka e vege-

tais.

À meia-noite servir-se-á sobremesas, caldo verde e champanhe.

Haverá vinho da casa, cerveja a pressão e refrigerantes incluídos.

Para aquisição de ingressos, vá a: www.pacbethlehem.com/nye ou passe pelo bar da colectividade.

Participe!



O coro da PACA entoando cânticos de Natal durante a festa



Dois momentos divertidos da festa de Natal em Port Richey, FL



O Pai Natal e a Mãe Natal em acção!



Grupo de senhoras no convívio natalício da comunidade lusa

MULTI-LINGUAL SERVICES
ONE WORLD - ONE LANGUAGE
RosaMaria C. Vitoria, CEO



info@mltms.org

Agora com 2 escritórios para o melhor servir!
1314 Clearlake Rd., Ste#2, Cocoa, FL 32922
25 No. Old Kings Rd., Suite 8B, Palm Coast, FL 32137

(ao lado do espaço que serve como Consulado de Portugal)
Horários /Palm Coast: Segunda e Sexta das 9 às 4 pm
Terça, Quarta e Quinta por apontamento

Alguns dos seus serviços:
Segurança Social • Reforma
Traduções • Imigração • Cidadania
Notário Público • Apostilas

Tel. (321)632-5871 / (877)406-5867 / Fax: (321)632-5874